

HIERONYMUS.

ΕΥΣΕΒΙΟΣ.

EUSEBIUS.

¹ JEBUS, ipsa est, quæ & Jerusaleem.

Γεβους, αὐτὴ ἐστὶν Ἱερουσαλήμ.

JEBUS, hæc est Hierusalem.

² JECDAAN, in tribu Juda.

Γεκδαὰδ, φυλῆς Ἰούδα.

JECDAAD, tribus Juda.

JECMAAM. Vide JECMAAN proximè.

³ JECMAAN, civitas Principum Salomonis.

Γεκμαὰν, πόλις ἀρχόντων Σολομών.

JECMAAN, civitas principum Salomonis.

⁴ JECNAL, in tribu Zabulon, civitas separata Levitis.

Γεκναήλ, κλήρῳ Ζαβουλὼν, πόλις ἀφορισμένη Λευίταις.

JECNAEL, fortis Zabulon, civitas separata Levitis.

JECNAM. Vide JECNAL proximè.

JECONAM. Vide JECNAL.

JECTEL, urbs in tribu Juda, Jos. xv. vs. 38.

JEDALA, urbs in tribu Zabulon, Jos. xix. vs. 15.

⁵ JEDNA, in deserto ab Eleutheropoli lapide pergentibus Chebron.

Γεδνὰ, ἀπὸ τῶν σημείων Ἐλευθεροπόλεως ἀπὸ τῶν εἰς Χεβρών.

JEDNA, in sexto lapide pergentibus Eleutheropoli Chebronem.

JEGBAA, urbs in tribu Gad, Num. xxxi. vs. 35.

⁶ JELON, in tribu Dan.

Γηλὼν, κλήρῳ Δάν.

JELON, fortis Dan.

⁷ JEPHITI, in tribu Joseph.

Γεφθίθι, φυλῆς Ἰωσήφ.

JEPHLITHI, tribus Joseph.

JEPHTHAEL. Vide JEPHTHAEL.

JEPHTHA, urbs in tribu Juda, Jos. xv. vs. 43.

⁸ JEPHTHAEL, in tribu Zabulon.

Γεφθαήλ, κλήρῳ Ζαβουλὼν.

JEPHTHAEL, fortis Zabulon.

⁹ JERACON AQUÆ, in tribu Dan.

JERAMEEL. Vide proximè JERAMELI.

¹⁰ JERAMELI, regio Allophylorum.

¹¹ JERICHO, urbs quam Jor-

Γεριχώ, πόλις, ἣν διαβάς τὸν Ἰορ-

HIERICHO, civitas quam Jor-

N O T A.

1. Fuit hoc alterum nomen urbis Jerusaleem, ut in ipsa Scriptura asseritur, Jos. 18. v. 28. Judic. 19. v. 10. & 1 Paral. 11. v. 4. ubi & nominis hujus ratio insinuat: hæc est Jebus, inquit, ubi erant Jebusæi habitatores terræ. BONFRERIUS.

2. JECDAAM scribi debuit, ut habent emendatores libri, nam & hoc melius Hebræo געדאם, Jos. 15. v. 56. respondet, ubi versio nostra Jucadam habet. IDEM.

3. Jecmaam scribendum. Fuit autem in tribu Ephraim Levitica civitas, 1 Paral. 6. v. 68. Statuitur non procul & è regione Abelmehula, quæ erat in dimidia tribu Manasse, ut habetur 3 Reg. 4. v. 12. ubi non hoc asseritur, quod hic Eusebius insinuat, in ea illum, cujus eo versu est mentio, præfecturam suam exercuisse, sed præfecturam suam extendisse usque ad Abelmehula, quæ erat è regione Jecmaam: Alibi alio nomine Cithaim appellatur. IDEM.

4. Scribendum Jecnam, ita enim & in Hebræo, & in versione nostra appellatur, Jos. 21. v. 34. ubi inter Leviticæ civitates tribus Zabulon recensetur. Alibi Jecnam dicitur, Jos. 19. v. 11. Alias rursus Jachanan Carmeli, ut Jos. 12. v. 22. his enim omnibus aliquantulum diversis in versione nostra nominibus eandem urbem significari manifestè indicat una eademque vox in his omnibus locis in Hebræo: urbis item situs juxta Carmelum idem uno & altero loco. De hac urbe rursus infra in voce Jethonam. IDEM.

5. Satis liquet ex Hieronymi descriptione hanc urbem debere esse in tribu Juda, quandoquidem inter duas urbes sita esset, quæ erant intra fines tribus Judæ. Non existimo aliam esse ab ea, quæ Jethonam in versione nostra appellatur, Jos. 15. v. 23. Est autem inter eas urbes quæ erant à meridie juxta terminos Edom, ubi pro meridie Septuaginta Interpretes desertum dixerunt; nam & vox Hebræa utrumque significat, & in istis ad meridiem Judæ partibus ferè deserta legimus, desertum Thecue, desertum Ziph, desertum Maon, desertum Arad. At pro in deserto, hic apud Hieronymum vel Eusebium, alii libri habent in sexto: & verò vox illa quæ sequitur, lapide, videtur certi numeri expressionem requirere, atque adeò si illud in deserto retineatur, quod Septuaginta Interpretum versionem congruit, certum aliquem numerum addi ulterius debuisse. Quamquam fateor totam illam hujus urbis descriptionem, in qua certa ab Eleutheropoli distantia statuitur, mihi esse suspectam: Quomodo enim urbes quæ planè sint à meridie, & juxta regionem Edom, comparentur cum Eleutheropoli, quæ multo erat Aquilonarior & Occidentalior, ut si certa ab hac urbe distan-

tia usque ad fines illos regionis Edom statuenda sit, non pauciora quam triginta vel quadraginta miliaria Italica decernenda sint? Ex quo & illud colligitur non potuisse urbem hanc esse inter Eleutheropolim & Hebron. IDEM.

6. Non video quæ urbs ab Eusebio indicetur nisi Ajalon, quæ fuit Levitica civitas, vel certè Elon altera in eadem tribu, de quibus habes, Jos. 19. v. 43. IDEM.

7. Locus est in confinio tribus Ephraim & Benjamin, Jos. 16. v. 3. IDEM.

8. Vallis Jephthael est sic dicta in confinio duarum tribuum Zabulon & Aser, Jos. 19. v. 14, 27. IDEM.

9. In versione nostra Mejarcon appellatur, Jos. 19. v. 46. pro quo in versione Septuaginta Interpretum nunc legimus, amari Hieracon; in Hebræo est מֵי הַיָּרְקֹן me hajarcon, quod rectius veritas, aquæ Jarcon, quàm mare Jarcon: vel si omnia velis appellativè reddere, aquæ æruginis, vel aquæ olerum. IDEM.

10. In versione nostra Jerameel nuncupatur. Est autem Jerameel non regio Allophylorum, seu Philistæorum, ut hic sensisse Eusebius videtur, sed certus tractus tribus Judæ, ut liquet è 1 Reg. 27. v. 10. ubi David apud Achis regem Gethungebat se hostilia exercuisse adversus suos Judæos, quasi Philistæorum hostes, dicebatque se incursionem fecisse contra meridiem Judæ, & contra meridiem Jerameel. Item è Cap. 30. v. 29. ubi inter ceteros amicos, ad quos partem de Amalecitarum præda mittit, censentur ii, qui in urbibus erant Jerameel: ceteræ autem quæ ibi nominantur urbes vel loca Israëlitarum erant, & ferè in tribu Juda, atque adeò & Jerameel. Porro ex hoc eodem posteriore loco satis liquet eo nomine non urbem unam significari, sed tractum aliquem, vel provinciam, quandoquidem in Jerameel plures ibi fuisse urbes significetur. Fuit & Jerameel nomen proprium filii Eston de tribu Juda, à quo verisimiliter tractus hic nomen accepit, 1 Paral. 2. v. 25. IDEM.

11. Primam Jerichuntis à Josue factam subversionem planè admirabilem & prodigiis plenam mœnibus ad tubarum sonum, multitudinisque ululatum corruentibus, habes Jos. 6. ubi & in fine additur à Josue maledictio ei, qui tentaret eam urbem reedificare, quam maledictionem fuisse efficacem docet Lib. 3 Reg. Cap. 16. v. 34. ubi Hiel de Bethel (qui hic non rectè Ozam de Bethel appellatur) tentata hac reedificatione inter ipsam ædificationem omnes amittit liberos. Fuit autem hæc urbs sita in tribu Benjamin, seu versus terminos ejus Boreales,